



**ABBAZIA PISANI** • Parrocchia S. Eufemia v. m.  
via Martiri della Libertà 62 - 35010 VILLA DEL CONTE PD  
☎ 049.9325054 - abbaziapisani@diocesiv.it

**BORGHETTO** • Parrocchia S. Giovanni Bosco sac.  
piazza Antonio Mantiero 1 - 35018 SAN MARTINO DI LUPARI PD  
☎ 049.5990083 - borghetto@diocesiv.it



**COLLABORAZIONE PASTORALE  
DELL'ALTA PADOVANA**  
Diocesi di Treviso

anno XI - n° 492 (11/2021)  
Il foglio è scaricabile dal sito [www.abbaziaborghetto.com](http://www.abbaziaborghetto.com)

PARROCO don Giuseppe Busato  
☎ 328.9066278 ✉ [dongiuseppe72@gmail.com](mailto:dongiuseppe72@gmail.com)

• dal 14 al 21 marzo 2021 • 4ª SETTIMANA di QUARESIMA • S. GIUSEPPE di NAZARETH •



### Giovanni 3, 14-21

“Dio infatti ha tanto amato il mondo da dare il suo Figlio unigenito, perché chiunque crede in lui non muoia, ma abbia la vita eterna” (v. 16)

Il discorso è molto semplice: “chi crede sarà salvo e chi non crede sarà condannato”! L'uomo nasce sulla terra senza alcun merito e senza la sua diretta collaborazione, perché è Dio che ha creato già le cose come stanno e l'uomo avrà la vita sulla terra per generazione. Ma per la sua nascita alla vita immortale, dopo essere vissuto libero ed intelligente sulla terra, non realizzerà i suoi destini eterni senza la sua libera collaborazione. Dio non gli chiede molto, ma solo di credere in Lui, in Gesù e di essere amato dalla sua creatura come è diritto di ogni Padre. Se l'uomo vorrà essere dispettoso e distrutto non potrà lamentarsi di non aver conseguito i suoi destini meravigliosi che Dio ha pensato per lui nella creazione, volendo fare di lui un figlio vero. Del resto per entrare in Paradiso, che è la famiglia di Dio, bisogna prima essere vissuti da veri figli.

### PREGHIERA

Dio buono e fedele, che mai ti stanchi di richiamare gli erranti a vera conversione e nel tuo Figlio innalzato sulla croce ci guarisci dai morsi del maligno, donaci la ricchezza della tua grazia, perché rinnovati nello spirito possiamo corrispondere al tuo eterno e sconfinato amore.

### • AVVISI e COMUNICAZIONI

• **CONSIGLIO PASTORALE:** è convocato *on line* **martedì 16 marzo**, alle **20.45**. Il link per il collegamento arriverà qualche minuto prima.

• **CATECHISTE di INIZIAZIONE CRISTIANA:** si incontrano *on line* **venerdì 18 marzo**, alle **20.45**. Il link per il collegamento arriverà qualche minuto prima.

### • ZONA ROSSA: precisazioni

Al fine di chiarire la possibilità di movimento in zona rossa, vi riporto quanto disposto in diocesi in base alle vigenti normative:

• **SANTE MESSE, CELEBRAZIONI di ESEQUIE, LITURGIE della PAROLA e PENITENZIALI. ALTRI MOMENTI di PREGHIERA:** sono POSSIBILI, seguendo i protocolli. I fedeli devono avere l'autocertificazione (dove riportare la giustificazione “Motivi religiosi”) ma non possono andare fuori dai confini comunali (o possono recarsi alla chiesa più vicina), tranne nel caso di parrocchie distribuite in più comuni.

• **SACRISTI, ORGANISTA, ADDETTI al SERVIZIO LITURGICO (LETTORI, ANIMATORI del CANTO, MINISTRI STRAORDINARI, DONNE delle PULIZIE):** se sottoposti a controllo nel tragitto tra la propria abitazione e la chiesa e viceversa, potranno esibire l'autocertificazione in cui si dichiara nella causale “**comprovate esigenze lavorative**”. Infatti, nella Lettera del Ministero dell'Interno al Segretario Generale della CEI del 27.03.2020 si legge: “*Sebbene il servizio liturgico non sia direttamente assimilabile a un rapporto di impiego, tale giustificazione è ritenuta valida e non saranno applicate sanzioni per il mancato rispetto delle disposizioni in materia di contenimento Covid-19*”.

Mi permetto di precisare che è responsabilità di ognuno non fornire false dichiarazioni per non incorrere in sanzioni penali.

## QUARESIMA 2021

### ▷ CARITÀ

• **COLLETTA “UN PANE PER AMOR DI DIO”:** è la colletta che, proposta dal Centro Missionario Diocesano, intende raccogliere le offerte dei fedeli a favore dei tanti e vari progetti di solidarietà che la Diocesi porta avanti nel Terzo Mondo. *L'offerta libera e anonima può essere depositata nelle cassette poste al centro delle due chiese.*

• **SALVADANAIO per le OFFERTE dei BAMBINI e dei RAGAZZI:** ci prefiggiamo un'educazione alla solidarietà e al bene comune a partire da se stessi. I bambini e i ragazzi ritirino la scatola e a depositarvi le loro rinunce a favore dei poveri. *Va riportata il Giovedì Santo.*

• **RACCOLTA di GENERI alimentari a lunga conservazione** (riso, scatolame, olio, zucchero, panificati...) detersi per la pulizia della casa (non per la persona!) presso gli altari della Madonna.

### ▷ PREGHIERA e FORMAZIONE SPIRITUALE

• **INIZIATIVA “X 4 minuti” - meditazione quotidiana:** il Consiglio della Collaborazione Pastorale propone una breve meditazione quotidiana proposta dal lunedì al venerdì tramite un video che si può reperire facilmente dal tardo pomeriggio sul [canale Youtube Collaborazione Pastorale Alta Padovana](https://www.youtube.com/channel/UC...) e iscriversi.

• **PREGHIAMO con LUCIA SCHIAVINATO,** figura di santità maturata nella nostra chiesa di Treviso. Sarà caricata mercoledì 17 marzo sul sito dell'Azione Cattolica [www.actreviso.it](http://www.actreviso.it) e sul canale YouTube della Diocesi di Treviso, una meditazione di don Antonio Guidolin promossa dall'Azione Cattolica Diocesana e dall'Ufficio di Pastorale della Salute.

• **ASCOLTO della PAROLA: mercoledì 17 marzo, alle 20.30,** nella chiesa di Abbazia, momento di preghiera e meditazione sulla Quaresima. L'iniziativa è rivolta ai giovani e agli adulti - con un particolare invito agli appartenenti ai vari gruppi parrocchiali - per scandire il cammino di avvicinamento alla Pasqua. La meditazione sarà trasmessa anche sul canale Youtube [Giuseppe Busato](https://www.youtube.com/channel/UC...). È comunque preferibile la presenza in chiesa verificata la possibilità di farlo e verificata anche l'impossibilità di seguire con calma e raccoglimento da casa una proposta del genere.

• **DIGIUNO:** esiste l'obbligo morale e canonico del digiuno, che ha inizio con i 18 anni, nei giorni del Mercoledì delle Ceneri e del Venerdì Santo. Ma si può praticarlo personalmente anche in altri giorni. Ai fanciulli e ai ragazzi si propongano forme semplici e concrete di astinenza e di carità, aiutandoli a vincere la mentalità non poco diffusa per la quale il cibo e i beni materiali sarebbero fonte unica e sicura di felicità e a sperimentare la gioia di dedicare il frutto di una rinuncia a colmare la necessità del fratello: «Vi è più gioia nel dare che nel ricevere» (At 20,35).

• **ASTINENZA dalle CARNI:** la legge dell'astinenza interessa i battezzati dal 14 anni in su. proibisce l'uso delle carni, come pure dei cibi e delle bevande che, a un prudente giudizio, sono da considerarsi come particolarmente ricercati e costosi. L'astinenza deve essere osservata in tutti e singoli i venerdì di quaresima, a meno che coincidano con un giorno annoverato tra le solennità (come il 19 e il 25 marzo). In tutti gli altri venerdì dell'anno, a meno che coincidano con un giorno annoverato tra le solennità, si deve osservare l'astinenza nel senso detto oppure si deve compiere qualche altra opera di penitenza, di preghiera, di carità.

• **VIA CRUCIS: venerdì 19 marzo, alle 15.00,** in entrambe le parrocchie. *Cerchiamo di recuperare la partecipazione a questo pio esercizio come occasione di riflessione e preghiera in questo tempo santo.*

• **ADORAZIONE EUCARISTICA personale:** ogni sabato di Quaresima, mezz'ora prima delle ss. Messe serali.

• **VESPRI FESTIVI:** ogni domenica, alle 14.30, a Borghetto.

## ◦ CELEBRAZIONI LITURGICHE

**NON SI AGGIUNGONO SANTE MESSE O NOMI QUANDO IL FOGLIETTO È GIÀ USCITO!** Gli orari, per motivi di opportunità pastorale, possono subire variazioni. L'iscrizione delle ufficiature va fatta in sacrestia, **al termine** delle sante Messe **entro e non oltre il mercoledì sera antecedente il sabato di uscita del foglietto.**

<b>✘ DOMENICA 14</b>	<b>IV di QUARESIMA "LÆTARE"</b> → Ricordiamo suor Sempliciana Ballan († 1987)	<b>Vi</b> 2Cr 36,14-16.19-23 * Sal 136 * Ef 2,4-10 * Gv 3,14-21	<b>IV</b>
8.00	Abbazia + Cazzaro Lino; Menzato Cornelio, Esterina e famigliari + Ceron Evio + Tonietto Bruno e Mason Guerino + Sgarbossa Maria e Paolino + Anime del Purgatorio + Scapin Domenico + Lazzaretti Nadia e Gaetano + Pinton Mario e Serato Danilo		
9.30	Borghetto * per la comunità * in onore di sant'Antonio di Padova + per le Vittime di questa settimana a causa della pandemia + Reginato Graziella e Antonella + Caccaro Rita + Perin Giovanni, Antonia e figli + Jerbonato Teresa + Frasson Edoardo e genitori		
11.00	Abbazia * per la comunità + per le Vittime di questa settimana a causa della pandemia + Baccega Favilla e Bacchin Giuseppe + Ballan Giovanni e Maria + Ballan suor Sempliciana (ann.) + Busato Angelo (11° ann.) + Tonietto Mario + Riccio Andrea + Geron Lino e Antonietta + Ballan Virginio, Lina e figli + Bertolo Lara e famigliari + Zanchin Silvio e Agnese; Marcolongo Egidio		
14.30	Borghetto Secondi Vespri domenicali		
<b>Lunedì 15</b>	feria di Quaresima → 77° compleanno del vescovo Gianfranco Agostino Gardin	<b>Vi</b> Is 65,17-21 * Sal 29 * Gv 4,43-54	<b>IV</b>
8.00	Borghetto * ad mentem Offerentis		
<b>Martedì 16</b>	feria di Quaresima → "Dies Natalis" del venerabile Basilio Martinelli → Ricordiamo suor Maria Idelfonsa Stocco († 1959)	<b>Vi</b> Ez 47,1-9.12 * Sal 45 * Gv 5,1-16	<b>IV</b>
18.30	Abbazia + Stocco suor Maria Idelfonsa (ann.) + Anime del Purgatorio		
<b>Mercoledì 17</b>	s. Patrizio, vescovo [C]	<b>Vi</b> Is 49,8-15 * Sal 144 * Gv 5,17-30	<b>IV</b>
9.00	Abbazia * ad mentem Offerentis		
20.30	Abbazia <b>PREGHIERA QUARESIMALE guidata</b> trasmessa in streaming sul canale Youtube <a href="#">Giuseppe Busato</a> .		
<b>Giovedì 18</b>	s. Cirillo di Gerusalemme, vescovo e dottore della Chiesa [C]	<b>Vi</b> Es 32,7-14 * Sal 105 * Gv 5,31-47	<b>IV</b>
18.30	Abbazia + Elardo Severino e Antonia; Bertato Ferruccio e Maria		
<b>Venerdì 19</b>	<b>S. GIUSEPPE, SPOSO DELLA B. V. MARIA [S]</b> → 8° anniversario dell'inizio del pontificato di Francesco	<b>Bi</b> 2Sam 7,4-5a.12-14a.16 * Sal 88 * Rm 4,13.16-18.22 * Lc 2,41-51	<b>P</b>
8.00	Borghetto + per i pontefici defunti		
15.00	Borghetto <b>VIA CRUCIS</b>		
15.00	Abbazia <b>VIA CRUCIS</b>		
<b>Sabato 20</b>	feria di Quaresima	<b>Vi</b> Ger 11,18-20 * Sal 7 * Gv 7,40-53	<b>IV</b>
17.30	Borghetto <b>ADORAZIONE eucaristica</b>		
18.00	Borghetto + Campigotto Renato, Gelindo, Carmela e Giuliano + Tonietto Avellino		
19.00	Abbazia <b>ADORAZIONE eucaristica</b>		
19.30	Abbazia + Favarin Romeo (30° giorno), Antonietta, Gelindo, Dorina e famigliari + Menzato Dino (30° giorno) + Stocco Dino e Anna + Reato Danilo e Romanello Mercede + Perusin Emilio, Olga, Irene e suor Clemente + Tartaglia Lina + Ruffato Fidenzio		
<b>✘ DOMENICA 21</b>	<b>V di QUARESIMA</b> • Si velano le croci → Ricordiamo don Ettore Favarin († 2012) → Ricordiamo don Claudio Zuanon († 2016)	<b>Vi</b> Ger 31,31-34 * Sal 50 * Eb 5,7-9 * Gv 12,20-33	<b>I</b>
8.00	Abbazia + Marcon Ireneo + famiglia Mattara + Toniolo Alberto e famigliari + Zanchin Lino e famigliari + famiglie Bazzacco e Ceron + Menzato Cornelio ed Esterina + Bussi Tina + Menzato Dino e defunti Contrada via Restello + Zanderin Sergio e Tonietto Mario + famiglie Biasibetti e Massarotto + Scapin Domenico + Santinon Corrado + Cervellin Angelo e Maria; Milani Arrigo, Mosè e Clara		
9.30	Borghetto * per la comunità + per le Vittime di questa settimana a causa della pandemia + Zuanon don Claudio (5° ann.) + Zuanon Giuseppe e Maria + Zanella Natalino + Buggio Maria Teresa e genitori + Casonato Cornelio e Maria; Parolin Pietro e Teodolinda + Vilnai Alberto, Ada, Pietro e suor Sofia + famiglia Frasson; Fuga Ippolita, cognato e cugini		
11.00	Abbazia * per la comunità + per le Vittime di questa settimana a causa della pandemia + Cazzaro padre Enrico Maria (30° giorno) + Favarin Dino, Luciano, Renato, Antonio, Narciso e Giuseppe + Favarin don Ettore (9° ann.) + Squizzato Daniele; famiglie Pattaro e Arturo + Bassino don Domenico + Bertolo Lara + Moro Adriano + Pettenuzzo Pierina e famigliari + Maschio Emmanuel, Mario e famigliari + Zanchin Rino, Giulio, Antonio e Scarpazza Angela		
14.30	Borghetto Secondi Vespri domenicali		

**LEGENDA** Per il grado della celebrazione: [S] SOLENNITÀ – [F] festa – [M] memoria – [MD] memoria diocesana – [MF] memoria facoltativa – [C] Commemorazione

Per la Liturgia delle Ore: I – II – III – IV settimana del Salterio; P Liturgia propria.

Colore liturgico: Bi = bianco; Ro = rosso; Vi = viola; Ve = verde.

Per le letture del giorno: si rinvia alle abbreviazioni convenzionalmente usate nelle diverse edizioni della Sacra Bibbia cattolica.